



www.fpg.pt

Entra em vigor em Janeiro 2025

FPG Campeonatos e Competições

CARTÃO DE REGRAS LOCAIS E TERMOS DE COMPETIÇÃO

As Regras Locais e os Termos de Competição indicados, conjuntamente com quaisquer adições ou alterações publicadas pela FPG em cada competição, serão aplicados a todas as provas, Campeonatos e Competições Internacionais, do Calendário Oficial da FPG.

Caso não haja indicação em contrário, a penalidade por infração a uma Regra Local é a Penalidade Geral.

Jogo por Buracos: Perda de Buraco; Jogo por Pancadas: Duas Pancadas

REGRAS LOCAIS

1. Fora de Limites. Regra 18.2.

- (a) Uma bola está fora de limites quando está para além de qualquer parede que define um limite.
- (b) Uma bola que fica em repouso para lá de qualquer estrada que define fora de limites, está fora de limites, mesmo que a bola possa ficar em repouso em outra parte do percurso. A Regra Local Modelo A-5 está em vigor.
- (c) Cancelas em Vedações e Paredes definidoras de limites. A Regra Local Modelo F-26 está em vigor.

2. Áreas de Penalidade. Regra 17.

- (a) Alívio no Lado Oposto de Área de Penalidade Vermelha
A Regra Local Modelo B-2.1 aplica-se apenas às áreas de penalidade indicadas nas Regras Locais Adicionais.
- (b) A Regra Local Modelo B-2.2 aplica-se quando a bola de um jogador fica em repouso numa área de penalidade vermelha, tendo cruzado, pela última vez, uma margem que coincide com um limite.
- (c) Zonas de Drop, identificadas como DZ e indicadas nas Regras Locais Adicionais, são uma opção adicional com penalidade de uma tacada. Aplica-se a Regra Local Modelo E-1.1.

3. Condições Anormais do Percurso. Regra 16

A. Terreno em Reparação.

- (a) Todas as áreas delimitadas por linhas brancas.
- (b) Placas de Relva Cortada: A Regra Local Modelo F-7 está em vigor.
- (c) Valas “French drains” (Valas de drenagem cheias com pedras).
- (d) Um buraco feito por uma obstrução móvel (estacas, sinalética, cadeiras, mesas, etc) na área geral podem ser consideradas como terreno em reparação pela Comissão Técnica, mas em tais casos a Regra Local Modelo F-6 está em vigor, proibindo alívio quando só existe interferência ao stance.
- (e) Buracos de Animais. Está em vigor a Regra Local Modelo F-6 proibindo o alívio quando apenas existe interferência ao stance.



www.fpg.pt

B. Obstruções Fixas.

- (a) Áreas marcadas com linhas brancas e a obstrução fixa com a qual se unem, e a própria obstrução são uma única obstrução.
- (b) Áreas ajardinadas ou de jardim (e qualquer coisa em crescimento nas mesmas) que estão cercadas por uma obstrução fixa são tratadas como uma única obstrução.
- (c) Estradas e caminhos pavimentados com aparas de madeira ou cobertura vegetal. Pedacos isolados de aparas de madeira são impedimentos soltos.

C. Remoção de Água Temporária.

A Regra Local Modelo J-2 está em vigor e é modificada da seguinte forma:

Se a bola de um jogador estiver no green e houver interferência de água temporária no green, o jogador pode:

- (i) Obter alívio sem penalidade ao abrigo da regra 16.1d, ou
- (ii) Solicitar que a linha de jogo seja limpa com um rodo.
- (iii) Solicitar à Comissão Técnica que autorize que o green seja limpo com um rodo quando uma bola estiver adjacente ao green, em qualquer parte do percurso.

A limpeza com o rodo deve ser feita transversalmente à linha de jogo e deve estender-se a uma distância razoável além do buraco (pelo menos o comprimento de um rodo). Apenas a Comissão Técnica ou alguém autorizado por esta pode realizar esta tarefa. A Comissão Técnica pode limpar o green com o rodo entre os grupos.

4. Animal Não Definido como Impedimento Solto Próximo da Bola

Está em vigor a Regra Local Modelo E-13. Um animal que não seja definido como impedimento solto pode ser removido. Se a bola se mover, não há penalidade, e a bola tem de ser recolocada.

5. Obstruções Fixas próximas dos Greens.

Regra Local Modelo F-5 está em vigor:

Para uma bola na área geral, pode ser obtido alívio de acordo com a Regra 16.1b se uma obstrução fixa está (i) na linha de jogo, (ii) está no ou dentro da distância de dois tacos do green, (iii) dentro da distância de dois tacos da bola, (iv) a bola está numa área cortada à altura do fairway ou menor, e (v) a obstrução está localizada numa área cortada à altura do fairway ou menor.

6. Restrições no Material de Leitura de Greens

A Regra Local Modelo G-11 está em vigor. Apenas materiais aprovados pela Comissão Técnica podem ser usados. Os materiais aprovados incluem:

- (i) Livros de distâncias aprovados pela Comissão Técnica, desde 1 de janeiro de 2022.
- (ii) Folhas de posição das bandeiras aprovadas pela Comissão Técnica, e



www.fpg.pt

- (iii) Mapas do percurso da competição não excedendo as dimensões de uma folha de papel A4

Os jogadores devem verificar a informação adicional relativa à Regra Local Modelo G-11 e as especiais restrições que são aplicáveis às notas manuscritas.

Penalidade pela primeira infração: Penalidade Geral

Penalidade pela segunda infração: Desclassificação

7. Objetos Integrantes.

- (a) Telas de Bunker quando na sua posição devida. Uma tela exposta pode ser tratada pela Comissão Técnica como terreno em reparação, mas em tais casos a Regra Local Modelo F-6 está em vigor, proibindo alívio sem penalidade quando somente existe interferência com o stance.
- (b) Arames, cabos, revestimento ou outros objetos quando firmemente atados ou presos a árvores ou outros objetos permanentes.
- (c) Paredes artificiais de retenção e/ou pilares quando localizados dentro de áreas de penalidade.
- (d) Paredes artificiais de retenção e/ou pilares quando localizados no bordo de bunkers mas estes objetos não são parte do bunker.

8. Bola deflectida por Linhas Elétricas Aéreas Permanentes.

A Regra Local Modelo E-11 está em vigor, mas apenas se é conhecido ou praticamente certo que uma bola de um jogador embateu numa linha localizada dentro do percurso e não no poste / torre de suporte. O jogador tem de repetir a pancada (ver Regra 14.6). Se o jogador repetir a pancada mas o fizer de um local errado, recebe a penalidade geral ao abrigo da Regra 14.7. Se o jogador não repetir a pancada, recebe a penalidade geral e a pancada conta, mas o jogador não jogou de um lugar errado.

9. Obstruções Fixas Temporárias. (TIO's).

A Regra Local Modelo F-22 (Linhas Elétricas Temporárias e Cabos) e F-23 (TIO's), com quaisquer adições ou alterações nas Regras Locais adicionais publicadas pela FPG, estão em vigor.

- (a) Drones

Se for conhecido ou praticamente certo que uma bola de um jogador atingiu um drone em voo e dentro dos limites do percurso, o jogador tem de repetir a pancada (ver Regra 14.6). Se o jogador repetir a pancada, mas o fizer de um local errado, recebe a penalidade geral ao abrigo da Regra 14.7. Se o jogador não repetir a pancada, recebe a penalidade geral e a pancada conta, mas o jogador não jogou de um lugar errado.

10. Tacos e Bolas.

(Nota: Não aplicável nas competições Drive Challenge)

- (a) Lista de Cabeças de Drivers Homologadas. A Regra Local Modelo G-1 está em vigor.
Penalidade por executar uma pancada com um taco em infração desta regra local:
Desclassificação.



www.fpg.pt

- (b) Especificações de Marcas de Sulcos e Punções. A Regra Local Modelo G-2 está em vigor. Penalidade por executar uma pancada com um taco em infração desta regra local: Desclassificação.
- (c) Lista de Bolas Homologadas. A Regra Local Modelo G-3 está em vigor. Penalidade por infração desta regra local: Desclassificação.
- (d) Substituir Taco que está Partido Significativamente Danificado: Regra Local Modelo G-9 está em vigor (revisto janeiro 2025)

11. Iniciar a Volta e Parar o Jogo; Recomeçar o Jogo – Regra 5.3a e Regra 5.7

- (a) O tempo oficial é indicado pelo relógio no tee de saída, ou como indicado de outra forma pela Comissão Técnica.
- (b) Regra Local Modelo J-1 está em vigor como indicado para suspender e recomeçar o jogo:
 - (i) Suspensão imediata (como quando existe um perigo iminente) - um toque de sirene prolongado.
 - (ii) Suspensão Normal (como quando o percurso está inundado) – três toques de sirene consecutivos.
 - (iii) Recomeçar o Jogo – dois curtos toques de sirene.

Todas as áreas de prática estão fechadas durante uma suspensão por perigo iminente.

12. Restrições no Treino - Regra 5

Antes ou entre voltas convencionais em jogo por pancadas - Regra Local Modelo I-1.2 está em vigor e a Regra 5.2b é modificada desta forma: Um jogador não pode treinar, rolar uma bola ou esfregar a superfície do green no percurso da competição antes ou entre voltas, mas pode treinar nas áreas de treino designadas.

Durante a Volta – Regra Local Modelo I-2 está em vigor e a Regra 5.5b é modificada da seguinte forma:

Entre o jogo de dois buracos um jogador não pode:

- Executar qualquer pancada de treino no ou perto do green do buraco acabado de terminar, ou
- Testar a superfície desse green esfregando o green ou rolando uma bola,

13. Proibindo o Uso de Transporte Motorizado.

Regra Local Modelo G-6 está em vigor e é modificada da seguinte forma:

- Durante uma volta convencional, um jogador ou caddie não pode andar em qualquer tipo de transporte motorizado exceto como autorizado ou aprovado posteriormente pela Comissão Técnica. Um jogador (ou caddie) que vá jogar, ou tenha jogado, em penalidade de pancada e distância está sempre autorizado.



www.fpg.pt

Exceção: Em certas competições jogadores e caddies podem ser autorizados a utilizar transporte entre buracos específicos e esses buracos serão identificados nas Regras Locais Adicionais.

14. Pontuação em Jogo por Pancadas

A Regra Local Modelo L-1 está em vigor e modifica a penalidade pela falta de assinatura(s) de acordo com a Regra 3.3b(2).

15. Política de Ritmo de Jogo.

Foi atribuído a cada buraco um tempo máximo para o completar, baseado no comprimento e dificuldade do buraco. O tempo máximo atribuído para completar 18 buracos estará disponível antes da competição no Championship Office. Por favor garanta que obtém uma cópia da Política de Ritmo de Jogo e leia-a cuidadosamente antes de jogar. A Política de Ritmo de Jogo será estritamente feita cumprir.

Penalidade por Infração da Política de Ritmo de Jogo em Jogo por Pancadas:

- 1º bad time – Sem penalidade e aviso do Árbitro.
- 2º bad time - Uma pancada de penalidade.
- 3º bad time - Duas pancadas adicionais de penalidade.
- 4º bad time - Desclassificação.

Nota: Tempos serão tomados desde o momento em que é considerado pelo Árbitro que é a vez do jogador jogar e pode fazê-lo livremente.

Penalidade por Infração da Política de Ritmo de Jogo em Jogo por Buracos:

Para estas competições, as penalidades serão definidas na folha das Regras Locais.

TERMOS DE COMPETIÇÃO

16. Como os Empates Serão Decididos. O método para decidir empates é indicado na Folha de Inscrição relevante ou é publicado pela FPG para a competição.

17. Área de Registo de Resultados e Cartões de Jogo Entregues.

- (a) A localização da área de registo de resultados será indicada na folha das Regras Locais Adicionais.
- (b) O Cartão de Resultados de um jogador, lado ou equipa, considera-se entregue à Comissão

Técnica 15 minutos após o cartão de resultados ter sido aceite no sistema eletrónico de registo de resultados.

18. Quando o Resultado da Competição é Definitivo A competição está encerrada quando os resultados oficiais foram validados no sistema de resultados pelo responsável pelo registo de resultados e aprovados pela Comissão Técnica. Em caso de play-off,



www.fpg.pt

a competição é considerada encerrada quando os resultados do play-off forem aprovados pela Comissão Técnica.

19. Antidoping

Os jogadores estão obrigados a cumprir com e estão vinculados pela FPG / Política Portuguesa Antidoping (Regulamentação Antidoping).

A versão atual da regulamentação Antidoping pode ser consultada no website da FPG na internet:

www.fpg.pt

FPG / CA Janeiro de 2025



ENGLISH VERSION



www.fpg.pt

Effective January 2025

FPG Championships and Matches

LOCAL RULES AND TERMS OF THE COMPETITION HARD CARD

The following Local Rules and Terms of the Competition, together with any additions or amendments published by the FPG at each competition, will apply to all events, Championships and International Matches run by the FPG.

Unless otherwise noted, the penalty for breach of a Local Rule is the General Penalty:

Match Play – Loss of Hole; Stroke Play – Two strokes

LOCAL RULES

1. Out of Bounds. Rule 18.2.

- (a) A ball is out of bounds when it is beyond any wall defining a boundary.
- (b) A ball that comes to rest beyond any road defining out of bounds, is out of bounds, even though it may come to rest on another part of the course. Model Local Rule A-5 is in effect.
- (c) Gates in Boundary Fences and Walls. Model Local Rule F-26 is in effect.

2. Penalty Areas. Rule 17.

(a) Relief on Opposite Side of Red Penalty Area.

Model Local Rule B-2.1 will apply only to the penalty areas that are listed on the Additional Local Rules.

- (b) Model Local Rule B-2.2 will apply when a player's ball comes to rest in a red penalty area having last crossed an edge that coincides with a boundary.

- (c) Dropping zones, labelled DZ and listed on the Additional Local Rules, are an additional option under penalty of one - stroke. Model local rule E-1.1 applies.

3. Abnormal Course Conditions. Rule 16

A. Ground Under Repair.

- (a) All areas bounded by white lines.
- (b) Seams of Cut Turf: Model Local Rule F-7 is in effect.



www.fpg.pt

- (c) French drains (stone-filled drainage ditches).
- (d) A hole made by movable obstructions (such as stakes, signs, chairs, tables, etc) in the general area may be treated as ground under repair by the Committee but in such cases Model Local Rule F-6 is in effect prohibiting relief when only stance interference exists.
- (e) Animal Holes. Model Local Rule F-6 is in effect prohibiting relief when **only** stance interference exists.

B. Immovable Obstructions.

- (a) White lined areas tying into an obstruction, and the obstruction itself, are treated as a single obstruction.
- (b) Landscaped or garden areas (and everything growing in them) that are surrounded by an immovable obstruction are treated as a single obstruction.
- (c) Roads and paths surfaced with woodchip or mulch. Individual pieces of woodchip are loose impediments.

C. Removal of Temporary Water.

Model Local Rule J-2 is in effect and is modified in this way: If a player's ball lies on the putting green and there is interference by temporary water on the putting green, the player may:

- (a) Take free relief under rule 16.1d, or
- (b) Have their line of play squeegeed.
- (c) Have the putting green squeegeed when a ball lies adjacent to the putting green in any part of the course, but only when authorised by the Committee.

Such Squeegeeing should be done across the line of play and extend a reasonable distance beyond the hole (that is at least one roller length) and only be carried out by the Committee or someone authorised by the Committee. The Committee may squeegee the putting green between groups.

4. Animal Not Defined as Loose Impediment Near Ball

Model Local Rule E-13 is in effect. An animal not defined as loose impediment may be removed. If the ball moves there is no penalty, and the ball must be replaced.

5. Immovable Obstructions Close to Putting Greens.

Model Local Rule F-5.2 is in effect:

For a ball in the general area, relief may be taken under Rule 16.1b if an immovable obstruction is (i) on the line of play, (ii) on or within two club-lengths of the putting green (iii) within two club-lengths of the ball, (iv) the ball is in an area cut to fairway height or less, and (v) the obstruction is located in an area cut to fairway height or less.



www.fpg.pt

6. Green Reading Material Restrictions.

Model Local Rule G-11 is in effect. Only Committee approved materials may be used. Approved materials include:

- (i) Committee Approved yardage books, since 1st January 2022.
- (ii) Committee Approved pin position sheets, and
- (iii) Maps of the competition course no larger than A4 sized piece of paper.

Players should refer to the additional notice regarding Model Local Rule G-11 and the special restrictions that apply to handwritten notes.

Penalty for first breach: General Penalty.

Penalty for second breach: Disqualification.

7. Integral Objects.

- (a) Bunker liners in their intended position. An exposed liner may be treated as ground under repair

by the Committee, but in such cases Model Local Rule F-6 is in effect prohibiting relief when only stance interference exists.

- (b) Wires, cables, wrapping or other objects when closely attached to trees or other permanent objects.
- (c) Artificial retaining walls and/or pilings when located within penalty areas.
- (d) Artificial retaining walls and/or pilings when located on the edge of bunkers but such objects are not part of the bunker.

8. Ball Deflected by Permanent Overhead Power Lines.

Model Local Rule E-11 is in effect but only if it is known or virtually certain that a player's ball strikes a power line located in bounds and not the supporting pole/pylon. The player must replay the stroke (see Rule 14.6). If the player replays the stroke but does so from a wrong place, they get the general penalty under Rule 14.7. If the player does not replay the stroke, they get the general penalty and the stroke counts, but the player has not played from a wrong place.

9. Temporary Immovable Obstructions. (TIO's).

Model Local Rules F-22 (Temporary Power Lines and Cables) and F-23 (TIO's), with any additions or amendments in the additional Local Rules published by FPG, are in effect.

(a) Drones

If it is known or virtually certain that a player's ball hit a drone in flight and in bounds, the player must replay the stroke (see Rule 14.6). If the player replays the stroke but does so from a wrong place, they get the general penalty under Rule 14.7. If the player does not replay the stroke, they get the general penalty and the stroke counts, but the player has not played from a wrong place.



www.fpg.pt

10. Clubs and Balls

(Note: Not applicable in Drive Challenge Competitions)

- (a) List of Conforming Driver Heads: Model Local Rule G-1 is in effect. Penalty for making a stroke with a club in breach of this Local Rule: Disqualification
- (b) Groove and Punch Mark Specifications: Model Local Rule G-2 is in effect. Penalty for making a stroke with a club in breach of this Local Rule: Disqualification
- (c) List of Conforming Balls: Model Local Rule G-3 is in effect. Penalty for making a stroke in breach of this Local Rule: Disqualification
- (d) Replacing Club that is Broken or Significantly Damaged: Model Local Rule G-9 is in effect. (revised Jan 2025)

11. Starting Round and Stopping Play; Resuming Play. Rule 5.3a and Rule 5.7.

- (a) The official time is displayed on the clock at the starting tee, or as otherwise provided by the Committee.
- (b) Model Rule J-1 is in effect as follows to suspend and resume play:
 - (i) Immediate Suspension (such as when there is imminent danger) - one prolonged note of the siren.
 - (ii) Normal Suspension (such as when the course is flooded) - three consecutive notes of the siren.
 - (iii) Resume play - two short notes of the siren.All practice areas are closed during a suspension for imminent danger.

12. Restrictions on Practice – Rule 5.

Before or between rounds in stroke play – Model Local Rule I-1.2 is in effect and Rule 5.2b is modified in this way:

A player must not practice, roll a ball or rub the surface of the putting green on the competition course before or between rounds, but may practice on the designated practice areas.

During Round – Model Local Rule I-2 is in effect and Rule 5.5b is modified in this way:

Between the play of two holes, a player must not:

- Make any practice stroke on or near the putting green of the hole just completed, or
- Test the surface of that putting green by rubbing the putting green or rolling a ball.

13. Prohibiting Use of Motorised Transportation.

Model Local Rule G-6 is in effect and is modified in this way:

- During a round, a player or caddie must not ride on any form of motorised transportation except as



www.fpg.pt

authorised, or later approved by the Committee. A player (or caddie) who will play, or has played, under penalty of stroke and distance penalty is always authorised.

Exception: At some tournaments players and caddies may be permitted to ride on a shuttle between specific holes and these holes will be identified on the Additional Local Rules.

14. Scoring in Stroke Play

Model Local Rule L-1 is in effect and modifies the penalty for a missing signature(s) under Rule 3.3b(2).

15. Pace of Play Policy.

Each hole has been given a maximum completion time based upon the length and difficulty of the hole. The maximum time allotted for the completion of 18 holes will be available prior to play from the Championship Office. Please ensure you obtain a copy of the Pace of Play Policy and read it carefully before playing. The Pace of Play Policy will be strictly enforced.

Penalty for Breach of Pace of Play Policy in Stroke Play:

1st bad time – No penalty and warning from Referee.

2nd bad time - One stroke penalty.

3rd bad time – Additional two stroke penalty.

4th bad time - Disqualification.

Note: Timings will be taken from the moment it is deemed by the Referee that it is the player's turn to play and he can do so freely.

Penalty for Breach of Pace of Play Policy in Match Play:

For these competitions, the penalties will be defined on the local rules sheet.

TERMS OF THE COMPETITION

16. How Ties Will Be Decided.

The method for deciding ties is provided on the relevant Entry Form or is published for the competition by the FPG.

17. Recording Area and Scorecard Returned.

(a) The location of the recording area will be defined on the Additional Local Rules sheet.

(b) The scorecard of a player or side is returned to the Committee 15 minutes after the scorecard is accepted into the electronic scoring system.



www.fpg.pt

18. When the Result of the Competition is Final

The competition is final when the official results have been validated in the Scoring System by the Score Recorder and approved by the Committee. In the event of a play-off, the competition is final when the play-off scores have been approved by the Committee.

19. Anti-Doping

Players are required to comply with and be bound by the FPG / Portuguese Anti-Doping Policy (the Anti-Doping Policy).

The current version of the Anti-Doping Policy may be viewed on the FPG website: www.fpg.pt

FPG / CA January 2025